

Ergänzung zu Art 9 Reglement Agility: Nachmessung und Kontrollmessung

9.3 Nachmessung für Hunde mit einer Schweizer Lizenz

Eine Nachmessung von einem bereits gemessenen Hund ist auf Antrag des Hundeführers frühestens im Alter von 24 Monaten möglich. Die Nachmessung ist kostenpflichtig. Eine Nachmessung kann einmal im Leben eines Hundes angefordert werden. Das Resultat der Nachmessung ist abschliessend und kann nicht angefochten werden. Falls eine FCI-Messung vorliegt, kann dieser Hund nur durch die FCI nachgemessen werden (Anmeldung durch den FCI-Delegierten).

9.4 Kontrollmessung für Hunde, die bereits eine ausländische Lizenz besitzen

Wenn für einen Hund, der bereits eine ausländische Agility Lizenz besitzt, der Antrag auf eine Lizenz in der Schweiz gestellt wird, so muss der Hund in jedem Fall von mindestens einem Schweizer Richter gemessen werden, sofern keine FCI-Messung vorliegt.

Ajout au chapitre 9 : nouvelle mesure et mesure de contrôle

9.3 Nouvelle mesure pour les chiens titulaires d'une licence suisse

Une nouvelle mesure d'un chien déjà mesuré est possible à la demande du conducteur au plus tôt à l'âge de 24 mois. La nouvelle mesure est payante. Une nouvelle mesure ne peut être demandée qu'une seule fois dans la vie d'un chien. Le résultat de la nouvelle mesure est définitif et ne peut être contesté. Si une mesure FCI existe, ce chien ne peut être remesuré que par la FCI (inscription par le délégué FCI).

9.4 Mesure de contrôle pour les chiens possédant déjà une licence étrangère

Si une demande de licence en Suisse est déposée pour un chien possédant déjà une licence d'agility étrangère, le chien doit dans tous les cas être mesuré par au moins un juge suisse, à moins qu'il n'existe une mesure FCI.